

tres marchands et propriétaires qui protestent contre le changement des numéros sur les propriétés de la rue Notre-Dame occupées comme maisons d'affaires,

Après délibération, il est

*Résolu*: De prier les avocats de la Ville de donner leur opinion sur les questions suivantes:

1° La Ville avait-elle le droit, en adoptant à l'unanimité, le rapport de la Commission de la Voirie, de décréter que les immeubles soient numérotés du côté Est et du côté Ouest, à partir de la rue Saint-Laurent?

2° Si le Conseil de Ville n'avait pas le droit de faire ce changement, quelle serait la procédure à suivre pour l'effectuer légalement?

—Il est

*Résolu*: De donner instruction à l'inspecteur de la Ville de placer les nouveaux numéros de rues à côté des anciens, et que MM. John Lovell & Son soient priés de faire mention des deux numéros, le cas échéant, dans l'almanach des adresses de cette année.

#### REQUETES, ETC.

—Des propriétaires de l'avenue Impérial offrant de céder ladite avenue à la Ville gratuitement et sans condition.

Référée à l'inspecteur de la Ville pour rapport et plan.

—Les soumissions pour fournitures générales et pavage sont ouvertes par l'assistant-greffier de la Ville et référées à l'inspecteur de la Ville pour qu'il en fasse un tableau, et tous les chèques inclus dans les soumissions devront être remis au caissier de la Ville.

—Deux soumissions pour fourniture d'huiles, reçues après midi sont rejetées.

*Ajournement.*

RAOUL BOLTE,  
*Assistant-Secrétaire.*

#### COMMISSION DES PARCS ET TRAVERSES

*Compte-rendu de l'assemblée du 25 avril  
(assemblée ajournée)*

Sont présents: MM. les échevins Robillard, président, Nelson, Proulx et Ricard.

—Soumis un plan préparé par l'inspecteur de la Ville démontrant que Mme Albertine Laurendeau, épouse de M. F.-A. Lallemand, a construit des galeries en arrière de sa propriété située au coin nord-ouest des avenues du Parc et des Pins, lesquelles galeries projettent de plusieurs pieds sur le parc Mont-Royal.

*Résolu*: De donner instruction aux avocats de la Ville de faire signifier à Mme Lallemand un protêt pour la mettre en demeure d'avoir à faire enlever ces galeries sous le plus court délai possible.

—Soumise et lue une lettre de M. Joseph Langlois, demandant l'autorisation de transporter à M. Marinus Desmores, l'exploitation de certains jeux et la vente des patates frites dans l'Île Sainte-Hélène.

*Résolu*: D'autoriser le transport des privilèges suivants, pourvu que toutes les clauses et conditions du contrat entre la Ville et M. Langlois soient respectées, et pourvu qu'aucune construction ne soit érigée dans l'Île pour l'exploitation de ces privilèges, avant qu'un plan de telle construction ait été soumis et approuvé par la Commission des Parcs et Traverses.

1. Tir à la cible (shooting gallery).
2. Jeu consistant à lancer des balles sur des catins.
3. Jeu du crachoir.
4. Jeu qui consiste à lancer des anneaux sur des cannes.
5. Roue de cigares.
6. Balançoires.

*Résolu*: D'autoriser aussi le transport du privilège de vendre des patates frites.

—Soumise aussi une lettre de M. Jos. Langlois demandant de permettre l'exploitation d'un théâtre par une compagnie connue sous le nom de "Montreal English Pierrots."

protested against the changing of numbers on Notre-Dame street business premises,

After deliberation, it was

*Resolved*: That the City Attorneys be requested to submit an opinion on the following questions:

1° Had the City Council, by adopting unanimously the report of the Road Committee, the right to decree that immovables be numbered eastwards and westwards from St. Lawrence street.

2° If the City Council had no right to make said change, what procedure must be followed in order to effect it?

—It was

*Resolved*: That the City Surveyor be instructed to place the new street numbers near the old numbers, and that Messrs John Lovell & Son be requested to mention both numbers in such cases in this year's directory.

#### PETITIONS, ETC.

—From proprietors of Imperial avenue, offering to cede said avenue gratuitously and unconditionally to the City.

Referred to the City Surveyor for report and plan.

—The tenders for general supplies and pavements were opened by the Assistant City Clerk and referred to the City Surveyor to be tabulated, and all the cheques inclosed with tenders to be remitted to the City Cashier.

—Two tenders for the supply of oils, received after 12 o'clock were rejected.

*Adjourned.*

RAOUL BOLTE,  
*Asst.-Secretary.*

#### PARKS AND FERRIES COMMITTEE

*Report of Adjourned Meeting held the 25th of April.*

Present: Ald. Robillard, chairman, Nelson, Proulx and Ricard.

—Submitted a plan prepared by the City Surveyor showing that Mrs. Albertine Laurendeau, wife of Mr. F. A. Lallemand had built galleries in the rear of her property situated at the north-eastern corner of Park and Pine avenues which galleries projected several feet over Mount-Royal park.

*Resolved*: To instruct the City Attorneys to serve Mrs. Lallemand with a legal protest requesting her to have her galleries removed within the shortest possible delay.

—Submitted and read a letter from Mr. Joseph Langlois, asking authorization to transfer to Marinus Desmores, the conducting of certain games, and the selling of fried potatoes in St. Helen's Island.

*Resolved*: To authorize the transfer of the following privileges, provided all the clauses and conditions of the deed passed between the City and Mr. Langlois are carried out; provided also, that no structure be erected on the Island for the operating of said privileges before having plans of such structures submitted to the Parks and Ferries Committee, and are formerly approved:

1. Shooting gallery.
2. Game which consists in throwing balls at dolls.
3. The spittoon game.
4. Game consisting in throwing rings over canes.
5. Cigar wheel.
6. Operation of swings.

*Resolved*: To also approve of the transfer of the privilege for selling fried potatoes.

—Submitted a letter from Mr. Jos. Langlois, asking permission of operating a theatre by a company, known under the name of "Montreal English Pierrots."